

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

0016142

№ Е-CN.АЯ04.В.00578

Срок действия с 20 ноября 2014 по 20 ноября 2017

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ
продукции машиностроения Федерального государственного унитарного
предприятия «Всероссийский научно-исследовательский
институт стандартизации и сертификации в машиностроении» (ОС «ПРОММАШ»)
123007, г. Москва, ул. Шеногина, 4, ОГРН 1037739388939,
№ РОСС RU.0001.11АЯ04 с 27.01.2014 г. по 17.04.2018 г.
тел. (499) 259-74-85, факс (499) 256-14-77, e-mail 203-1@gost.ru

ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	CHANGAN, CHANA
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	EADO XT
ТИП	C202
МОДИФИКАЦИИ	—
КАТЕГОРИЯ	M ₁
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	5
КОД ОКП / ТН ВЭД	45 1481 / 8703 23
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «ЧАНЪАНЬ МОТОРС РУС» (ООО «ЧАНЪАНЬ МОТОРС РУС») 109428, г. Москва, Рязанский проспект, д. 10, стр. 2, помещение VI-10, Российская Федерация ОГРН 1137746964673 тел.+7 967 297 86 39, факс +7 967 297 86 39
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Chongqing Changan Automobile Co., Ltd. No. 260, Jianxin Dong Road, Jiangbei District, Chongqing City, P.R. China тел. +86 (236) 759-98-88, факс +86 (236) 759-98-88
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «ЧАНЪАНЬ МОТОРС РУС» (ООО «ЧАНЪАНЬ МОТОРС РУС») 109428, г. Москва, Рязанский проспект, д. 10, стр. 2, помещение VI-10, Российская Федерация ОГРН 1137746964673 тел.+7 967 297 86 39, факс +7 967 297 86 39
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И ЕГО АДРЕС	No. 260, Jianxin Dong Road, Jiangbei District, Chongqing City, P.R. China
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—

соответствуют установленным в Российской Федерации требованиям технического регламента
«О безопасности колесных транспортных средств»



Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений не действительно.

Приложение 1	Общие характеристики транспортного средства
Приложение 2	Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
Приложение 3	Описание маркировки транспортного средства
Приложение 4	Общий вид транспортного средства на 1 странице

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Транспортные средства могут быть использованы для коммерческих перевозок

Руководитель органа по сертификации

подпись

А.В. Куликов

инициалы, фамилия

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО

Внесена запись в реестр за № E-CN.AЯ04.B.00578 от 30 октября 2014 г.

Заместитель руководителя

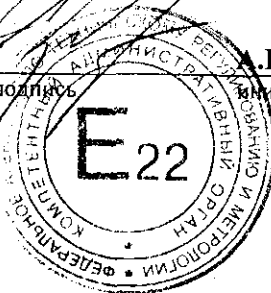
РОССТАНДАРТА

наименование федерального органа исполнительной власти, выполняющего функции компетентного административного органа Российской Федерации в соответствии с Женевским Соглашением 1958 года

подпись

А.В. Зажигалкин

инициалы, фамилия



ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4x2 / передние
Схема компоновки транспортного средства	переднеприводная
Расположение двигателя	переднее поперечное
Тип кузова / количество дверей	хэтчбэк, цельнометаллический, несущий, сварной / 5
Количество мест для сидения	2 / 3
Габаритные размеры, мм	
- длина	4425
- ширина	1815
- высота	1485
База, мм	2660
Колея передних / задних колес, мм	1550 / 1569
Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	1405
Полная масса транспортного средства (технически допустимая), кг	1705
Максимальная осевая масса (технически допустимая), кг	
- на переднюю ось	900
- на заднюю ось	805
Максимальная масса прицепа, кг	буксировка прицепа не предусмотрена
Двигатель (марка, тип)	Chongqing Changan Automobile Co. Ltd., JL478QEA
- количество и расположение цилиндров	четырёхтактный, с принудительным зажиганием
- рабочий объем, см ³	4, рядное
- степень сжатия	1598
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	10.4
по Правилам ЕЭК ООН № 85	83 (6000)
Максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	152 (4000...5000)
Топливо	бензин с октановым числом не менее 95
Система питания (тип)	распределенный впрыск топлива с электронным управлением,
Блок управления (маркировка)	Delphi, MULTEC3.5
Форсунки (тип, маркировка)	Delphi, MT22.1
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	Delphi, MULTEC3.5
	Chendu Wanyou Filter Co. Ltd., KL240P00,
	с бумажным элементом
Система зажигания (тип)	электронная бесконтактная
Катушка (модуль) зажигания (маркировка)	CHONGQING CHANGAN CHIYEUNG
	AUTOMOTIVE ELECTRICS Co., Ltd.,
	ZUNYI CHANGZHENG AUTOMOTIVE PARTS Co., Ltd.,
	3705010C1, DX000C0A
Свечи зажигания (марка, тип)	ZHUZHOU TORCH SPARK PLUG Co., Ltd., Federal-Mogul
	(China) Automotive Parts Co., Ltd., HU10B80P



Приложение № _____

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № **E-CN.AЯ04.B.00578**

Система выпуска и нейтрализации отработавших газов		два глушителя, система нейтрализации отработавших газов	
Нейтрализатор (маркировка)		Chongqing Changan Automobile Co., Ltd., CZ60ZS5G или CZ60ZS5G-5	
Глушители (маркировка)		Chongqing Hiter Automotive Exhaust System Co., Ltd.	
- 1 ступень		XS000FP0 1201200-U05	
- 2 ступень		XS000FP0 1201300-U05	
Трансмиссия (тип)		механическая	гидромеханическая
Сцепление (марка, тип)		однодисковое, сухое	—
Коробка передач (марка, тип)		Chongqing Tsingshan Transmission Subsidiary of China Changan Automobile Group, TM155FMB, механи- ческая, синхронизированная, с ручным управлением	AISIN AW Co., Ltd, Ss-II, автоматическая, с возможно- стью ручного управления
- число передач и передаточные числа		вперед - 5, назад - 1	вперед - 4, назад - 1
I -		3.462	2.875
II -		1.955	1.568
III -		1.310	1.000
IV -		1.030	0.697
V -		0.784	—
3.X -		3.231	2.300
Главная передача (тип, маркировка)		цилиндрическая	
- передаточное число		4.529	4.375
Подвеска			
Передняя (описание)		независимая, типа Макферсон, с гидравлическими телескопическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости	
Задняя (описание)		полузависимая, на продольных рычагах, с гидравлическими телескопическими амортизаторами	
Рулевое управление (описание)		с гидроусилителем	
- рулевой механизм (тип, маркировка)		«шестерня- рейка», Mando Suzhou Chassis System Co., Ltd., CBZX030E00	
Тормозные системы			
Рабочая (описание)		гидравлическая, двухконтурная, с диагональным разделением на контуры, вакуумный усилитель, тормозные механизмы передних и задних колес – дисковые, с ABS, ESC и BAS	
Запасная (описание)		каждый из контуров рабочей тормозной системы	
Стояночная (описание)		механический (тросовый) привод к дополнительным барабанным тормозным механизмам задних колес	
- усилитель (маркировка)		BOSCH Changan 3505100-U01 или 3505100-U02	
- тормозные цилиндры (маркировка)		CTCS, CBZQ031700 (передний) CTCS, CBZQ031790 (задний)	

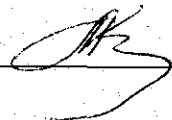


Шины	размерность	минимально допустимый индекс нагрузки	категория скорости	статический радиус, мм
	205/55R16	91	V	316

Оборудование транспортного средства	по заказу: кондиционер с хладагентом R134A, электростеклоподъемники, электропривод и подогрев наружных зеркал заднего вида, подушки безопасности водителя и переднего пассажира, противоугонное устройство
-------------------------------------	--

Руководитель органа по сертификации

подпись



А.В. Куликов

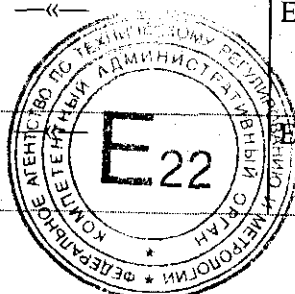
инициалы, фамилия



к Одобрению типа транспортного средства № E-CN.AЯ04.B.00578

**Перечень документов, явившихся основанием для оформления
ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Элементы объектов технического регулирования, в отношении которых установлены требования безопасности	Наименование и происхождение документа, подтверждающего соответствие	Номер документа и дата выпуска
1	2	3
Световозвращатели, Правила ЕЭК ООН № 3-02, включая дополнения 1-10	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9 48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Устройства для освещения заднего номерного знака, Правила ЕЭК ООН № 4-00, включая дополнения 1-14	—«—	—«—
Указатели поворота, Правила ЕЭК ООН № 6-01, включая дополнения 1-19	—«—	—«—
Габаритные огни, сигналы торможения, Правила ЕЭК ООН № 7-02, включая дополнения 1-16	—«—	—«—
Устойчивость к воздействию внешних источников электромагнитного излучения и электромагнитная совместимость, Правила ЕЭК ООН № 10-04	—«—	E9-10R-04.1238 от 29.01.2014 г.
Замки и петли дверей, Правила ЕЭК ООН № 11-03, включая дополнения 1-2	—«—	E9-11R-03.1064 от 27.06.2014 г.
Травмобезопасность рулевого управления, Правила ЕЭК ООН № 12-04	—«—	E9-12R-04.1036 от 03.07.2014 г.
Эффективность тормозных систем, Правила ЕЭК ООН № 13H-00	—«—	E9-13HRESC-00.1140 от 22.04.2014г.
Места крепления ремней безопасности, Правила ЕЭК ООН № 14-07, включая дополнение 1	—«—	E9-14R-07.1093 от 25.06.2014г.
Требования к ремням безопасности и оснащению удерживающими системами, Правила ЕЭК ООН № 16-06	—«—	E9-16R-06.1249 Rev. 01 от 30.10.2014г.
Прочность сидений и их креплений, Подголовники сидений, Правила ЕЭК ООН № 17-08	—«—	E9-17RA-08.1102 от 17.06.2014г.
Передние противотуманные фары, Правила ЕЭК ООН № 19-04	—«—	E9 48R-05.11901 от 14.10.2014 г.



1	2	3
Травмобезопасность внутреннего оборудования, Правила ЕЭК ООН № 21-01, включая дополнения 1-3	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-21R-01.1038 от 27.06.2014 г.
Фонари заднего хода, Правила ЕЭК ООН № 23-00, включая дополнения 1-15	—«—	E9-48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Травмобезопасность наружных выступов, Правила ЕЭК ООН № 26-03, включая дополнение 1	—«—	E9-26R-03.1074 от 03.07.2014 г.
Звуковые сигнальные приборы, Правила ЕЭК ООН № 28-00, включая дополнения 1-3	—«—	E9-28R-00.1283 от 11.04.2014 г.
Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 30-02, включая дополнения 1-16	Сообщение, RDW Centrum voor voertuigtechniek en informatie, The Netherlands, 4/A	E4-30R-0240297 от 19.11.2009 г.
Пожарная безопасность, Правила ЕЭК ООН № 34-02, включая дополнения 1 - 3	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-34R-02.1090 от 03.07.2014 г.
Расположение педалей управления, Правила ЕЭК ООН № 35-00, включая дополнение 1	—«—	E9-35R-00.1052 от 04.03.2014 г.
Лампы накаливания, Правила ЕЭК ООН № 37-03, включая дополнения 1-34	—«—	E9-48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Задние противотуманные огни, Правила ЕЭК ООН № 38-00, включая дополнения 1-14	—«—	E9-48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Механизмы измерения скорости, Правила ЕЭК ООН № 39-00, включая дополнения 1-5	—«—	E9-39R-00.1193 от 22.04.2014 г.
Оснащение безопасными стеклами, Правила ЕЭК ООН № 43-01	—«—	E9-43R-01.1095 от 01.07.2014 г.
Оснащение устройствами непрямого обзора, Правила ЕЭК ООН № 46-04	—«—	E9-46R-04.11158 от 27.06.2014 г.
Количество, месторасположение, характеристики и действие устройств освещения и световой сигнализации, Правила ЕЭК ООН № 48-05	—«—	E9-48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Внешний шум, Правила ЕЭК ООН № 51-02, включая дополнения 1-4, 6	Сообщения, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-51R-02.1760 от 22.04.2014 г. E9-51R-02.1761 от 22.04.2014 г.



Приложение № _____

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № E-CN.AЯ04.B.00578

1	2	3
Рулевое управление, Правила ЕЭК ООН № 79-01, включая дополнения 1-3	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-79R-01.1120 от 17.06.2014 г.
Дневные ходовые огни Правила ЕЭК ООН № 87-00, включая дополнения 1 – 14	—«—	E9 48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Выбросы вредных (загрязняющих) веществ, Технический регламент «О требованиях к выбросам автомобильной техникой, вы- пускаемой в обращение на тер- ритории Российской Федера- ции, вредных (загрязняющих) веществ», пункт 8г Правила ЕЭК ООН 83-06 (Экологический класс 5)	Сообщения, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-83R-06.6315 от 17.06.2014 г. E9-83R-06.6318 от 17.06.2014 г.
Защита водителя и пассажиров при фронтальном столкновении, Правила ЕЭК ООН № 94-02	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-94R-02.1071 от 01.07.2014 г.
Защита водителя и пассажиров при боковом столкновении, Правила ЕЭК ООН № 95-03	—«—	E9-95R-03.1058 от 27.06.2014 г.
Расход топлива и выбросы угле- кислого газа, Правила ЕЭК ООН № 101-01	Сообщения, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-101R-01.1406 от 30.07.2014 г. E9-101R-01.1399 от 03.07.2014 г.
Фары ближнего и дальнего света, Правила ЕЭК ООН № 112-00 включая дополнения 1-12	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9 48R-05.11901 от 14.10.2014 г.
Защита транспортных средств от несанкционированного ис- пользования, Правила ЕЭК ООН № 116-00, включая дополнения 1- 2	—«—	E9-116RLI-00.1105 от 17.06.2014 г.
Уровень шума от качения шин, Правила ЕЭК ООН № 117-02	Сообщение, RDW Centrum voor voertuigtechniek en informatie, The Netherlands, 4/A	E4-117R-026635S2WR2 Ext. 01 от 10.09.2014 г.
Органы управления транс- портных средств- идентификация, Правила ЕЭК ООН № 121-00, включая дополнения 1- 2	Сообщение, Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, Spain, 9/A	E9-121R-00.1069 от 22.04.2014 г.
Системы отопления, Правила ЕЭК ООН № 122-00, включая дополнение 1	—«—	E9-122R-00.1079 от 04.03.2014 г.
Передняя обзорность, Правила ЕЭК ООН № 125-01	—«—	E9-125R-01.1021 от 29.04.2014 г.



1	2	3
Внутренний шум, п. 2, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	Сертификат, Орган по сертификации продук- ции машиностроения ФГУП «Всероссийский научно- исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении» (ОС «ПРОММАШ») № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ С-CN.AЯ04.B.02925 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Содержание вредных веществ в воздухе кабины водителя и пассажирского помещения транспортного средства, п. 3, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02926 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Управляемость и устойчи- вость, п. 4, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02927 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Вентиляция, отопление и кон- диционирование, п. 6, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02928 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Защита от разбрызгивания из- под колёс, п.10, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02931 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Системы очистки ветрового стекла от обледенения и запот- тевания, п. 7, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02929 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.
Системы очистки и омования ветрового стекла, п. 8, Приложение 3 к техниче- скому регламенту о безопасно- сти колесных транспортных средств	—«—	№ С-CN.AЯ04.B.02930 с 28.10.2014 г. до 28.10.2018 г.



Приложение № _____

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № Е-CN.АЯ04.В.00578

1	2	3
Маркировка и возможность идентификации, Приложение № 8 технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	Декларация, ООО «ЧАНЪАНЬ МОТОРС РУС», Российская Федерация	№ Д-CN.АЯ04.В.00787 с 27.10.2014 г. по 27.10.2018 г.
Выступающие части конструкции, п.6 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	—«—
Кондиционеры и холодильное оборудование, п. 7 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	—«—
Возможность оснащения устройствами ГЛОНАСС и/или ГЛОНАСС/GPS, п. 8 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	—«—
Интерфейс, п. 9 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	—«—

Руководитель органа по сертификации

подпись

А.В. Куликов

инициалы, фамилия



Приложение №

Стр.

к Одобрению типа транспортного средства № Е-CN.АЯ04.В.00578**ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

1. Место расположения и форма знака обращения на рынке:

На табличке изготовителя. Знак обращения на рынке выполняется в соответствии с Постановлением Правительства Российской Федерации от 19 ноября 2003 г. № 696

2. Место расположения таблички изготовителя:

2.1. На кузове, в проеме задней пассажирской двери

2.2. На кузове под передним пассажирским сиденьем

3. Место расположения идентификационного номера:

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. На поперечине кузова, под передним пассажирским сиденьем

3.3. Слева на панели приборов, под лобовым стеклом

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
L	S	5	A	3	?	?	E	?	?	A	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: международный идентификационный код изготовителя (WMI): LS5 – Chongqing Changan Automobile Co., Ltd., P.R. China

поз. 4: код марки транспортного средства: «А» – CHANGAN, CHANA

поз. 5: код типа кузова: «3» – хэтчбек

поз. 6: код системы безопасности:

«А» – с передними подушками безопасности водителя и переднего пассажира,

«В» – без подушек безопасности водителя и переднего пассажира,

«С» – с передней подушкой безопасности только для водителя,

«D» – с передними и боковыми подушками безопасности водителя и переднего пассажира

поз. 7: код трансмиссии:

«В» – механическая коробка передач,

«G» – автоматическая коробка передач

поз. 8: код типа двигателя: «Е» – рабочий объем от 1.4 до 1.6 л, с принудительным зажиганием

поз. 9: контрольные цифры от 0 до 9 или буква X;

поз. 10: код модельного года согласно таблице 1 Приложения 8 технического регламента о безопасности колесных транспортных средств

поз. 11: код сборочного завода: «А» – Chongqing Changan Automobile Co., Ltd.

поз. 12 - 17: производственный номер транспортного средства

Руководитель органа по сертификации

подпись

А.В. Куликов

инициалы, фамилия



Приложение № _____

к Одобрению типа транспортного средства № _____

E-CN.AЯ04.B.00578

Стр. _____

ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
CHANGAN, CHANA, C202

